LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA		135
I.	Introducción	135
II.	Cuba independiente y Cuba republicana	137
III.	Los inicios del régimen castrista	140
IV.	El terror revolucionario	145
V.	El juicio de los aviadores	149
VI.	La "institucionalización de la revolución"	151
VII.	Estructura del sistema judicial	153
	Los "derechos" y "libertades" en la Constitución y en su legislación derivada	155
IX.	El problema del <i>habeas corpus</i> y la libertad de expresión	157
X.	¿Es posible en Cuba un juicio justo?	161
XI.	Las más recientes medidas represivas	163

### LA ADMINISTRACIÓN DE JUSTICIA

#### I. INTRODUCCIÓN

Este capítulo ofrece un panorama de la administración de justicia en la Cuba castrista; se procura también compararla con el régimen vigente en el país durante el periodo republicano. Debo aclarar, sin embargo, que el núcleo de esta investigación se refiere a la administración de justicia penal —tanto de iure como de facto— durante los cuarenta años de régimen castrista, haciendo especial hincapié en los procedimientos que se siguieron contra los presos políticos, tanto en los inicios de la revolución como en el momento actual. Asimismo, debo decir que queda fuera de este estudio todo lo relativo al cruel sistema penitenciario que se instauró en Cuba desde los comienzos del castrismo.<sup>1</sup>

Baso mi trabajo en fuentes impresas y en bibliografía. Con respecto a las primeras, he revisado la Constitución de la República de Cuba de 1901, las leyes constitucionales de 1934 y 1935, la carta magna de 1940, la Ley Constitucional de 1952, la ley

1 Hay muchos testimonios sobre la crueldad del régimen carcelario cubano durante los cuarenta años de la revolución. Además de las obras que se citan en el capítulo IX (nota 29), cabe mencionar las siguientes: El presidio político en Cuba comunista. Testimonios, ICOSOSC, Ediciones Caracas, 1982; Martino, John, I was a Castro's prisioner, Nueva York, The Devin-Adair Company Publishers, 1963; Presidio político histórico, 50 testimonios urgentes, Miami, Ediciones Universal, 1987; Valls, Jorge, "La Cabaña. Patio número 1", revista Encuentro, Madrid, invierno de 1998/1999, así como la película documental de Jorge Ulla y Néstor Almendros: Nadie escuchaba. También los informes periódicos de la revista del Comité Interamericano de Derechos Humanos y los de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, Amnistía Internacional, Americas Wacht Committe y los del relator especial de las Naciones Unidas para Cuba. Además, son esenciales las obras de Calzon, Frank, Castro's Gulag. The Politic of Terror, Washington, 1979, y de Clark, Juan, Cuba. Mito y realidad. Testimonios de un pueblo, op. cit.

fundamental de 1959<sup>2</sup> con sus múltiples reformas, y, por último, la Constitución socialista de 1976, con sus modificaciones de 1992.<sup>3</sup>

En cuanto a la legislación derivada o secundaria, además de reseñar algunas de las leyes vigentes durante el largo periodo del castrismo, me he basado, fundamentalmente, en los siguientes textos: la Ley de Organización del Sistema Judicial, de agosto de 1977, y sus respectivos reglamentos de los Tribunales Populares, la Fiscalía General de la República y los bufetes colectivos, todos de 1978;<sup>4</sup> la Ley de Procedimiento Penal de 1977 y sus posteriores reformas,<sup>5</sup> y el Código Penal de 1979 y sus modificaciones.<sup>6</sup>

Para la sección relativa al funcionamiento real de los tribunales de justicia en Cuba he llevado a cabo varias entrevistas con abogados, actualmente en el exilio, que tuvieron experiencia en los tribunales cubanos como miembros de los bufetes colectivos, en especial, Ana María Grille, Juan Escandell y Orlando Gómez

- 2 Me he basado en las siguientes recopilaciones: Lazcano y Mazón, Andrés, Las Constituciones de Cuba, Madrid, Ediciones Cultura Hispánica, 1952; Cuesta, Leonel de la, Las Constituciones cubanas, Madrid, Ediciones Exilio, 1976, y Pichardo, Hortensia, Documentos para la historia de Cuba, II, III y IV, La Habana, Editorial de Ciencias Sociales, 1980.
- 3 Constitución de la República de Cuba, La Habana, Editora Política, 1992. La Constitución castrista fue promulgada en 1976 y reformada en 1992. El texto de la Constitución que utilizo fue publicado en la Gaceta Oficial de la República de Cuba, edición extraordinaria, núm. 7, 10. de agosto de 1992.
- 4 Contenidos todos en una publicación oficial del Ministerio de Justicia, La Habana, 1979.
- 5 La Habana, Editorial Pueblo y Educación, s.f. Tomada de la edición de 1979 de la Editorial Orbe. La Ley de Procedimiento Penal fue reformada por el decreto-ley núm. 151, que apareció en la *Gaceta Oficial de la República de Cuba*, La Habana, 10 de junio de 1994.
- 6 El Código Penal de 1979 derogó el Código de Defensa Social de la época republicana. Fue sustituido después, con ligeras modificaciones, por la Ley 62, de 1987, versión con la que he trabajado en su segunda edición (La Habana, Ministerio de Justicia, 1989). Esta ley ha sufrido tres reformas posteriores. La primera mediante el decreto-ley núm. 150 (Gaceta Oficial de la República de Cuba, La Habana, 10 de junio de 1994); la segunda mediante el decreto-ley núm. 175, dado en la ciudad de La Habana, Palacio de la Revolución, el 17 de junio de 1997, y la tercera en febrero de 1999, mediante la llamada "Ley de Protección de la Independencia Nacional y la Economía de Cuba", aprobada por la Asamblea Nacional del Poder Popular.

González.<sup>7</sup> También utilicé testimonios escritos de ex presos políticos que sufrieron en carne propia los sistemas judicial y penitenciario cubanos,<sup>8</sup> y conté con el expediente completo del juicio de Dessy Mendoza, un médico condenado a prisión bajo la calificación delictiva de "propaganda enemiga", quien actualmente se encuentra exiliado en Madrid.<sup>9</sup>

#### II. CUBA INDEPENDIENTE Y CUBA REPUBLICANA<sup>10</sup>

Fue Leonardo Wood, gobernador militar de la isla de Cuba durante la ocupación norteamericana que se produjo después de la última guerra de independencia de Cuba contra España (1895-1898), quien dictó, en julio de 1900, la convocatoria para elegir a los comisionados cubanos que, integrados en Asamblea Constituyente, elaborarían la primera Constitución de la nueva República independiente. Ésta, de corte liberal al estilo de las de su época, se promulgó en febrero de 1901. Su título X está dedicado al Poder Judicial. En él se establecen los requisitos para ser magistrado del Tribunal Supremo, así como sus funciones; entre ellas, conocer de los recursos de casación e inconstitucionalidad. También, disposiciones generales sobre la administración de justicia, donde se regula la organización de los tribunales, se prohíbe la creación de tribunales extraordinarios y se explicita la gratuidad de la justicia.

La Constitución de 1901 fue reformada en 1928 por el entonces presidente de la República de Cuba, Gerardo Machado, con el único fin de mantenerse en el poder y, después de un periodo de levantamientos y asonadas, que trajeron como consecuencia la caída de su dictadura, fue restablecida por un decreto-ley de

<sup>7</sup> Para conocer el funcionamiento de los bufetes colectivos, véase el decreto-ley 81 de diciembre de 1984: Reglamento sobre el Ejercicio de la Abogacía y la Organización Nacional de Bufetes Colectivos, *Gaceta Oficial de la República de Cuba*, La Habana, 1984.

<sup>8</sup> Citados en la nota 1.

<sup>9</sup> El expediente me fue facilitado por el periodista y escritor cubano Carlos Alberto Montaner

<sup>10</sup> Para conocer la evolución del Poder Judicial en Cuba durante el periodo republicano véase la obra de Viñuela, Vicente, El Poder Judicial en Cuba, Miami, Ediciones Universal, 1991.

1933. A éste sucedieron unos Estatutos del mismo año —durante el breve gobierno de Ramón Grau San Martín— que derogó la Constitución de 1901 y una Ley Constitucional de febrero de 1934, que sustituyó a la vieja Constitución liberal. Dicha Ley Constitucional reguló el Poder Judicial en los títulos XI y XII. El primero, dedicado a la administración de justicia y al funcionamiento del Tribunal Supremo y demás órganos judiciales, y el segundo dedicado al Ministerio Fiscal. Entre sus novedades estuvo el elevar a rango constitucional este último, así como sentar las bases de la carrera judicial.<sup>11</sup>

Muchas fueron las reformas que sufrió esta Ley Constitucional durante la presidencia provisional de Carlos Mendieta hasta su suspensión en marzo de 1935. Esto no es de extrañar, pues se trató de un periodo de gran inestabilidad política que dio lugar a frecuentes suspensiones de las garantías constitucionales. La mayoría de estas reformas<sup>12</sup> tuvieron como objetivo dar poderes al Ejecutivo para suspender la inamovilidad de jueces y magistrados con el fin de reorganizar el Poder Judicial y el Ministerio Fiscal.

El año de 1935 comenzó con una Resolución Conjunta, que dio lugar a la suspensión de la Ley Constitucional de 1934 para "salvar al país de la anarquía, armando a las autoridades de recursos extraordinarios para luchar con éxito contra el desorden, erigido en sistema". Resultado de ello fue la promulgación de otra Ley Constitucional, la de 1935, que pretendió ajustarse a la vieja Constitución de 1901. Suspendidas las garantías constitucionales en el periodo de vigencia de esta ley, lo más importante de destacar en ella en materia judicial fue el deslinde de la jurisdicción ordinaria de la militar mientras durase la provisionalidad del gobierno.

Además, sufrió unas cuantas modificaciones, sobre todo en materia electoral, pues ya se preparaba una Convención Constitu-

<sup>11</sup> Véase Lazcano y Mazón, A., op. cit., pp. 653-660.

<sup>12</sup> Son de 23 de febrero, 30 de mayo, 31 de julio, 15 de noviembre y 21 y 22 de diciembre de 1934. *Ibidem*, pp. 668-704.

<sup>13</sup> Preámbulo de la Ley Constitucional de la República de Cuba (1935) y Disposiciones Constitucionales para el Régimen Constitucional de Cuba. *Ibidem*, p. 719.

yente con el fin de promulgar otra Constitución, reclamo de las fuerzas políticas, obreras y del estudiantado desde la caída de la dictadura de Machado, y que culminaría con la mítica Constitución de 1940.<sup>14</sup>

Preámbulo de dicha nueva carta magna fue el Proyecto de Reforma de la Ley Constitucional de diciembre de 1936, en época del presidente Miguel Mariano Gómez. Es importante destacar en este proyecto la declaración explícita de la independencia del Ministerio Fiscal y la propuesta de creación de un Tribunal de Garantías Constitucionales.

La Constitución de la República de Cuba de 1940 fue firmada en el histórico pueblo de Guáimaro el 1o. de julio de dicho año y promulgada en la escalinata del Capitolio Nacional, en La Habana, cinco días después, y estuvo en vigor durante casi doce años. De cariz entre liberal y social-demócrata, adiciona al ámbito constitucional los derechos sociales, hasta entonces excluidos.<sup>15</sup> Reconoce, como todas las de su época, la división de poderes, otorgándole al Poder Judicial la facultad de nombrar jueces y magistrados de Audiencia, aunque los del Supremo sigan siendo nombrados por el presidente de la República, previa ratificación del Senado. Además, instituye formalmente la carrera judicial (artículos 175 al 179), crea el Consejo Superior de Defensa Social (artículo 192) y los tribunales para menores (artículo 193) y, dentro del Tribunal Supremo, una sala especial llamada Tribunal de Garantías Constitucionales y Sociales (artículo 182), que debía conocer de los recursos contra la infracción de leyes laborales, así como los de inconstitucionalidad, éstos podían ser ahora interpuestos, no sólo por la parte afectada, sino también por un

<sup>14</sup> *Ibidem*, pp. 719-776. En torno al calificativo de "mítica" que doy a la Constitución de 1940, quiero reproducir unas palabras del constitucionalista Leonel de la Cuesta. "La Constitución del 40 —dice—, es junto a la memoria de José Martí, la bandera, el escudo y el himno nacional, los únicos puntos de coincidencia emocional, y en cierto sentido documental entre lo que podríamos llamar, usando la vieja terminología española finisecular, 'las dos Cubas'". Véase Cuesta, *op. cit.*, p. 84.

<sup>15</sup> En ello estuvo inspirada en la Constitución alemana de Weimar y en la de la Segunda República española y, quizá, en la Constitución mexicana de 1917.

grupo de ciudadanos que ejercieran una acción pública. <sup>16</sup> En resumen, la carta magna de 1940 no sólo fue un compromiso entre todas las fuerzas sociales del país (conservadores, liberales, nacionalistas, comunistas y otros), sino también un texto que pretendió adaptarse a los nuevos tiempos y a la doctrina constitucional de ámbito internacional.

El golpe de Estado del 10 de marzo de 1952 rompió el orden constitucional y llevó otra vez al poder a Fulgencio Batista. <sup>17</sup> Un mes después, la Constitución fue sustituida por unos Estatutos Constitucionales que tuvieron casi dos años de vigencia y que reprodujeron en lo fundamental la carta magna anterior. Los únicos cambios se dieron en la parte orgánica de la misma, pero fundamentalmente en los poderes Ejecutivo y Legislativo, no en el Judicial. Tres años más tarde, se restablecía nominalmente la Constitución de 1940. Es importante señalar que durante el "batistato" se violaron casi todos los derechos humanos a nivel policial, pero no a nivel judicial.

#### III. LOS INICIOS DEL RÉGIMEN CASTRISTA

El triunfo de la revolución castrista llevó a la presidencia de la República, el 3 de enero de 1959, al ex magistrado de la Audiencia de Oriente, Manuel Urrutia. Dos días después de su toma de posesión en Santiago, Urrutia, desde La Habana, dictaba una proclama, en la que declaraba que era necesario "proveer al ejercicio

- 16 Véase Cuesta, Leonel de la, op. cit., p. 61.
- 17 Además de su intervención en los sucesos acaecidos en la década de los treinta, Batista había ocupado el poder constitucionalmente entre 1940 y 1944.
- 18 Urrutia llegó a la presidencia por haber emitido un voto particular en el juicio de Fidel Castro y demás acusados por asaltar el cuartel Moncada en 1953. En dicho juicio Urrutia sostuvo que éstos no cometían delito alguno, basándose en el derecho de resistencia a la opresión contenido en la Constitución de 1940. A pesar de ello, Urrutia fue depuesto poco después de su toma de posesión —julio de 1959—, en lo que se ha considerado como "el primer golpe de Estado realizado desde la televisión". En efecto, Castro lo destituyó a través de un discurso televisivo, acusándolo de frenar las leyes revolucionarias, atribuirse un sueldo excesivo y adquirir una casa cuyo precio iba más allá de sus posibilidades. La "renuncia" de Urrutia fue un claro ejemplo de cómo Castro actuaría después para destruir moralmente a sus adversarios.

1/11

de la potestad legislativa que corresponde al Congreso de la República, según la Constitución de 1940". <sup>19</sup> En ella se reconocía la intención de restaurar dicha Constitución, pero se hacía evidente que la misma tendría que ser adaptada a las nuevas circunstancias políticas. Y así sucedió. El Ejecutivo, al igual que durante el régimen dictatorial de Batista en 1952, asumió la función constituyente, y entre el 13 de enero y el 7 de febrero de ese mismo año la mítica carta magna fue modificada cinco veces hasta ser sustituida en esa última fecha por una ley fundamental de la República.

De estas cinco reformas, tres afectaron directamente a la administración de justicia. La segunda —del 13 de enero—, suspendió la inamovilidad de todos los funcionarios del Poder Judicial (incluvendo a los del Ministerio Fiscal), así como los de la administración del Estado, con el fin de depurar a las administraciones de justicia y pública de los colaboradores del régimen derrocado. La tercera, decretada un día después, dio legalidad a la pena de muerte, proscrita por la Constitución de 1940. Aumentó, además, el número de delitos que se hacían acreedores a ella y estableció la confiscación de bienes como pena accesoria de múltiples delitos. La quinta (30 de enero) suspendió por noventa días el derecho de habeas corpus a los colaboradores del régimen Batista y creó tribunales de excepción para conocer de los delitos de colaboración con la tiranía. Además, suspendió las acciones procesales en materia de inconstitucionalidad, con lo que se eliminó la posibilidad de discutir la legalidad de las reformas constitucionales decretadas por el gobierno revolucionario. Es importante destacar que estas medidas, algunas de ellas provisionales, acabaron convirtiéndose en permanentes.

La nueva Ley Constitucional reprodujo gran parte del articulado de la Constitución de 1940 pero, como observó en Ginebra la Comisión Internacional de Juristas, lo importante de esta carta constitucional "no es lo que mantiene del viejo texto constitucio-

<sup>19</sup> Disposición de la *Gaceta Oficial de la República*, tomada de Cuesta, Leonel de la, *op. cit.*, p. 67.

nal, sino lo que cambia".<sup>20</sup> Tanto fue ese cambio que se le ha llamado la legislación del "no obstante", porque en su parte normativa modifica el contenido y el sentido de los derechos y libertades consagrados en la Constitución de 1940.<sup>21</sup> En cuanto a la parte orgánica, la ley fundamental mantenía la división de poderes, pero convertía al Ejecutivo en un superpoder al otorgarle tanto las funciones legislativas corrientes como las constituyentes. En este orden de ideas, el Poder Judicial, a pesar de la declaración nominal de su independencia, quedaba supeditado al Ejecutivo.

La lev fundamental castrista fue modificada en multitud de ocasiones hasta la promulgación de la Constitución socialista de 1976. Un buen número de dichas reformas iniciales afectaron al Poder Judicial y a la administración de justicia: desde la que extendió en el tiempo la suspensión del habeas corpus, manteniendo al país en un constante estado de suspensión de garantías constitucionales, hasta la que elevó a rango constitucional los tribunales revolucionarios y amplió el número de los delitos que conllevan la pena de muerte. Cabe destacar, entre dichas reformas, la creación de los delitos calificados como "contrarrevolucionarios", entendiéndose como tales los que lesionaban la economía nacional y la hacienda pública, los cometidos por quienes habían abandonado el país para escapar de la justicia revolucionaria, los atribuidos a quienes desde el extranjero conspiraban para derrocar al nuevo régimen, así como los que determinara una ley posterior. Éstos quedarían bajo la competencia de los tribunales del mismo nombre. Asimismo, estas reformas ampliaron la pena de "confiscación de bienes" —erradicada de la tradición constitucional cubana por la carta magna de 1940, aunque esta-

<sup>20</sup> El imperio de la ley en Cuba, op. cit., p. 93. Tomada de Cuesta, Leonel de la, op. cit., p. 69 y notas 87 y 88.

<sup>21</sup> Leonel de la Cuesta pone como ejemplo la irretroactividad de la ley penal. Dice que la ley fundamental, como la Constitución de 1940, establece que las leyes penales no tendrán efecto retroactivo salvo cuando favorecen al reo, pero que, "no obstante", se autoriza a aplicarla en un número tan crecido de delitos que el gobierno revolucionario no queda limitado en su acción por la declaración restrictiva inicial. *Ibidem*, p. 69.

blecida en una reforma anterior en los inicios del castrismo—considerando ahora susceptibles de ella a quienes cometieran los delitos contrarrevolucionarios antes mencionados; delitos que se definieron en la ley 425 como aquellos que se ejecutaban contra la integridad y estabilidad de la nación, contra la paz y contra los poderes del Estado,<sup>22</sup> y autorizaron al Ministerio de Hacienda, por la ley 923, a confiscar los bienes que considerasen necesarios para contrarrestar los actos de sabotaje, terrorismo y cualesquiera otra actividad contra la revolución.<sup>23</sup>

Estas medidas estuvieron acordes con la creación casi inmediata del Ministerio de Recuperación de Bienes Malversados. Además, dichas reformas dejaron casi vacía la jurisdicción ordinaria. Ejemplo de ello fue la que se hizo en el mes de agosto del mismo año al artículo 3 de la Ley Constitucional castrista, dejando a cargo de una ley posterior "la jurisdicción de los tribunales ordinarios, así como la de los tribunales, comisiones u organismos para conocer hechos, juicios, causas, expedientes, cuestiones o negocios", con lo que quedó sin efecto el artículo 197 de la Constitución de 1940, que prohibía la creación de tribunales, comisiones u organismos que conociesen de hechos, juicios, causas, expedientes o negocios atribuidos a los tribunales ordinarios.<sup>24</sup>

Más tarde, en enero de 1961, mediante la ley 923, se estableció la pena de muerte para la autoría, complicidad y encubrimiento de los delitos en conexión con el sabotaje en las ciudades y en los campos, y a finales del propio año se promulgó la ley 988, que abolió el arbitrio judicial en relación con cuatro figuras delictivas mientras "por parte del imperialismo norteamericano subsista la amenaza desde el exterior y la promoción de actividades

<sup>22</sup> Meses más tarde, el Consejo de Ministros, en función legislativa, aprobó la Ley 664, de 23 de noviembre de 1959, donde se impone la pena de confiscación de bienes, con carácter supletorio, a quienes resulten sancionados por delitos "contrarrevolucionarios".

<sup>23</sup> Cuesta, Leonel de la, op. cit., p. 76, nota 94.

<sup>24</sup> *Ibidem*, pp. 78-79. Por otra parte, la prohibición de, en el área penal, someter a un ciudadano a tribunales o comisiones especiales creadas después de la comisión del delito, no sólo fue establecida por la Constitución cubana de 1901, sino que se remonta a la Constitución española de 1812.

subversivas en el territorio nacional". Todo ello en un momento histórico de una fuerte reacción popular —sabotajes, alzamiento de opositores en Las Villas e invasión de Playa Girón— contra el totalitarismo que se estaba implantando en la isla. Además, otra de las reformas terminó con la distinción entre delitos políticos y delitos comunes establecida en el antiguo Código republicano de Defensa Social, considerando los primeros como contrarrevolucionarios.

En resumen, se endureció extraordinariamente la legislación penal, no sólo en relación con la tradición legislativa cubana de la primera mitad del siglo, sino también en comparación con la de los países occidentales donde se encontraba enclavada la de Cuba, debido a que se triplicaron los mínimos y máximos establecidos para las sanciones por el delito de sedición, se decretaron iguales sanciones para los delitos consumados y en tentativa en caso de asesinato, se dispuso igual tratamiento para autores, cómplices y encubridores en los casos de terrorismo y tenencia de explosivos, se ordenó como sanción supletoria o accesoria la confiscación de todos los bienes del sancionado y se abrió el camino a la creación de nuevas figuras delictivas a través de la analogía.<sup>25</sup>

Otras reformas limitaron la competencia del Tribunal de Garantías Constitucionales y Sociales<sup>26</sup> y lo convirtieron en simple sala del Tribunal Supremo. En cuanto a este último, se dictaron una serie de normas que alteraron el nombramiento, ascensos y traslados de sus miembros, a partir de las cuales, dichas funcio-

<sup>25</sup> Véase Fernández Caubí, Luis, *Cuba, justicia y terror*, Miami, Ediciones Universal, 1994, pp. 20-30.

<sup>26</sup> Se volvió a modificar el artículo 22 de la ley fundamental. La nueva redacción suprimió el último párrafo de dicho artículo a tenor del cual el Tribunal de Garantías Constitucionales y Sociales tenía la última palabra en materia de retroactividad y en el que se establecía la obligación de indemnizar a los afectados por la aplicación retroactiva de la ley. También se modificó el artículo 23, que establecía la irretroactividad de la ley en materia de obligaciones civiles de contratos u otros actos u omisiones. Mediante esta modificación se dispuso que la ley podía determinar lo contrario por razones de utilidad social, orden público o utilidad nacional, lo que hizo que el susodicho artículo quedara vacío de contenido y constituyera otro ejemplo de la legislación del "no obstante". Véase Cuesta, Leonel de la, *op. cit.*, p. 74.

nes quedaban en manos del presidente de la República y el Consejo de Ministros. Asimismo, se suprimió el Gran Jurado, que debía juzgarlos conforme a la Constitución de 1940, y se eliminaron las disposiciones que prohibían simultanear los cargos del Poder Ejecutivo (Consejo de Ministros) con los de la judicatura, y la que prohibía que la administración de justicia fuese ejercida por personas que no pertenecieran al Poder Judicial: medidas todas estas tendientes a suprimir la independencia y autonomía del mismo. Como atinadamente expresa Leonel de la Cuesta en su obra *Constituciones cubanas*, todas estas reformas iniciales tuvieron como objetivo establecer la "dictadura del proletariado... y una fuerte centralización de las actividades estatales en torno al Consejo de Ministros con funciones de convención soberana y con un Poder Judicial desprovisto, de hecho, de toda sombra de independencia".<sup>27</sup>

#### IV. EL TERROR REVOLUCIONARIO<sup>28</sup>

Sometido el Poder Judicial e instaurados los tribunales revolucionarios y la pena de muerte, las condiciones estaban dadas para imponer el "terror revolucionario". Así, desde los primeros días del triunfo de la revolución castrista muchos militares y miembros de los cuerpos represivos de Batista que real o supuestamente habían cometido crímenes o habían torturado, fueron juzgados sumariamente y después fusilados. Y lo que es peor, como se apunta en el capítulo IX, decenas de personas, acusadas de dichos crímenes, fueron ejecutadas en Santiago de Cuba y otros lugares de la provincia de Oriente en los primeros días del mes de enero, sin juicio alguno o con sólo un simulacro judicial.<sup>29</sup> Lo mismo

<sup>27</sup> *Ibidem*, p. 79. Una tabla de reformas a la ley fundamental de la República castrista, hasta 1962, puede verse en la p. 87.

<sup>28</sup> Para este apartado son indispensables las obras ya citadas de Clark, Juan, *Cuba. Mito y realidad. Testimonios de un pueblo*; de Caubí, Luis Fernández, *Cuba, justicia y terror*.

<sup>29</sup> Clark, Juan, *op. cit.*, pp. 61-62, relata el caso de 71 personas que fueron ejecutadas en una noche en las afueras de Santiago de Cuba, de las cuales, sólo a cuatro se les celebró

aconteció en La Habana, en la fortaleza de La Cabaña. A esta situación —con la ayuda de elementos nuevos, como los comités de vigilancia, los grupos de activistas en los centros de trabajo y una red de delatores y espías— siguió una cruenta supresión que se llevó a cabo con una apariencia de legalidad brindada por los tribunales revolucionarios, y que llegó a su momento culminante, en 1961, inmediatamente después de la invasión de Playa Girón

La jurisdicción de guerra del Ejército Revolucionario que dio lugar a los tribunales del mismo nombre fue creada en 1958, cuando los alzados estaban todavía en la Sierra Maestra y se elevó a rango constitucional, como hemos dicho en el apartado anterior, en enero de 1959. Su objetivo fue juzgar a los criminales de la dictadura de Batista para evitar que los deudos de las víctimas del batistato se hicieran justicia por sí mismos. Eso dio lugar a un siniestro baño de sangre que despertó un gran repudio en el contexto internacional, lo que obligó al gobierno revolucionario a suspenderlos a mediados de 1959. Sin embargo, pasados unos meses —en octubre de 1959—, se restableció el funcionamiento de dichos tribunales de excepción en consideración a la existencia de nuevos signos reveladores de actividades contrarrevolucionarias, desarrollados dentro y fuera del territorio nacional.

Ahora bien, ¿cómo funcionaban los tribunales revolucionarios?, ¿a qué normas se atenían? La actuación de estos tribunales se regía por la Ley Procesal de Cuba en Armas, conjunto de normas establecidas durante la última de las guerras de independencia

juicio. Se basa en un testimonio, francamente espeluznante, del padre Jorge Bez Chabeche, entonces sacerdote diocesano de dicha ciudad, a quien le correspondió la asistencia religiosa de los ejecutados. El sacerdote fue entrevistado por el autor el 8 de junio de 1989.

30 Fue creada para conocer de "los delitos cometidos por militares o civiles al servicio de la tiranía" mediante el Reglamento Número Uno del Régimen Penal, el 21 de febrero de 1958. Tuvo su consagración legal al promulgarse la ley 33, de 28 de enero de 1959, y la ley fundamental de 7 de febrero del mismo año. Ver Fernández Caubí, Luis, *op. cit.*, p. 23.

de Cuba contra España, que confirió la administración de justicia en lo criminal a una jurisdicción especial o de guerra. Dada la fecha en que esta guerra se realizó (1895-1898) y las circunstancias bélicas en que se promulgó, era imposible que las mencionadas normas procesales se ajustaran en su totalidad al principio universal del "debido proceso".

En cuanto al funcionamiento de estos tribunales revolucionarios durante los tres primeros años del castrismo, Luis Fernández Caubí, quien ejerciera como abogado defensor de presos políticos en dicho periodo, nos deja un escalofriante testimonio en su libro, ya citado, *Cuba, justicia y terror*. Del análisis de este testimonio, que contiene un minucioso recuento de las interioridades y exterioridades de los juicios políticos que se celebraban en la época y que abarca desde la sustanciación de la causa hasta los recursos de revisión y apelación, pasando por la prueba de cargos en el juicio oral, he llegado a las siguientes conclusiones:

- Los registros se practicaban y las detenciones se producían sin la autorización legal debida.
- Casi nunca existían listas de presos.
- Como el habeas corpus siempre estaba suspendido, los detenidos no eran nunca puestos a la disposición de la autoridad competente y permanecían, indefinidamente, a disposición de los cuerpos represivos.
- No se presumía la inocencia del acusado.
- Los jueces instructores se basaban sólo en el informe de la policía política. Si la defensa interponía algún escrito personándose en las actuaciones y proponiendo pruebas, los jueces ni siquiera se molestaban en proveerlo.
- Al acusado nunca se le otorgaba la libertad bajo fianza.
- El acusado carecía de asistencia de letrado en los momentos iniciales de la investigación. Por consiguiente, tampoco se le concedía oportunidad para proponer pruebas, ni para impugnar el auto de procesamiento, ni para discutir la calificación del delito, ni le asistía el derecho de promover

- cuestiones de competencia, ni el de tener acceso a la causa hasta el día mismo de la celebración del juicio.<sup>31</sup>
- El abogado defensor no tenía conocimiento de la fecha del juicio oral hasta el mismo día en que éste se celebraba, y sólo momentos antes de la iniciación del juicio se enteraba de las actuaciones que obraban en el sumario.
- Los juicios no se celebraban con público. Sólo los parientes más cercanos, milicianos y miembros del ejército rebelde
  que dicho sea de paso, para lo que servían era para coaccionar e intimidar al reo, a su familia y a su defensor— asistían a él.
- Las pruebas de cargos eran la confesión —muchas veces hecha bajo tortura— y la testifical, esta última con testigos "infiltrados", personas que las autoridades represivas infiltraban en los grupos anticastristas y que muchas veces eran más que infiltrados, provocadores y testigos "profesionales", que no habían presenciado los hechos que declaraban, y que decían conocerlos como "coordinadores" de una investigación que practicaban basándose en confidencias que les habían hecho los miembros de los comités de vigilancia. Los testigos presentados por la defensa casi nunca eran llamados por el tribunal.

Los recursos de revisión y de apelación constituían una farsa. Esto era debido a que las sentencias en que se imponían penas de privación de libertad, a las cuales correspondía el recurso de revisión, no se redactaban, ni se firmaban por quienes las dictaban, ni se unían a las actuaciones, ni se leían en audiencia pública, ni se notificaban al letrado de la defensa. El procesado se enteraba por el altavoz de la prisión; por consiguiente, resultaba prácticamente imposible establecer dicho recurso. En cuanto al recurso de ape-

<sup>31</sup> Fernández Caubí cuenta el caso de un dirigente de las juventudes anticastristas que fue trasladado a la prisión de La Cabaña el 18 de abril de 1961, instruido de cargos y notificado del auto de procesamiento esa misma noche. Al día siguiente le fue celebrado el juicio y en la madrugada del 20 de abril se le ejecutó. *Ibidem*, p. 41.

lación, éste se admitía de oficio contra las sentencias que conllevaban la pena capital. Ahora bien, la vista pública, único momento que tenía el defensor para interponerlo, se celebraba en el mismo día del juicio oral, a lo sumo tres horas después de su terminación. Además, el tribunal que juzgaba en segunda instancia no era un tribunal superior, sino otro tribunal revolucionario del mismo rango, vulnerando con ello, no sólo los principios fundamentales del derecho en materia de justicia, sino también la propia Ley Procesal de Cuba en Armas, entonces vigente, que determinaba que "cuando el Consejo de Guerra ordinario tenga que conocer de una causa en segunda instancia, lo compondrán Jefes u Oficiales de superior jerarquía a los vocales del Consejo que falló en primera instancia".<sup>32</sup>

En resumen, no se cumplían los principios de igualdad, legalidad, publicidad y certidumbre, indispensables para una verdadera administración de justicia. Ni los tribunales revolucionarios tuvieron en cuenta jamás la presunción de inocencia.

### V. EL JUICIO DE LOS AVIADORES

Entre los muchos juicios arbitrarios que se celebraron en los inicios del castrismo, elegimos como ejemplo típico de arbitrariedad judicial el famoso juicio de los aviadores, en el cual se violó el principio de la "santidad de la cosa juzgada". Sucedió de la siguiente manera:

El 4 de enero de 1959, Fidel Castro, en su recorrido triunfal de Santiago de Cuba a La Habana, citó a los pilotos de la fuerza aérea cubana en la provincia de Camagüey, advirtiéndoles que no tendrían ningún problema con la "justicia revolucionaria"; es más, ofreciéndoles su integración en la compañía aérea Cubana de Aviación. A pesar de esta cita, a finales del siguiente mes, un total de 43 pilotos, artilleros y mecánicos fueron encausados de modo arbitrario y acusados de varios delitos, entre los cuales se

32 Ibidem, p. 31.

incluía el genocidio, razón por la cual se pidieron altas penas de privación de libertad para artilleros y mecánicos, y para los pilotos la pena de muerte.

Sin embargo, para sorpresa e indignación del "máximo líder", el tribunal revolucionario que los juzgó —presidido por el comandante del ejército rebelde, Félix Pena,33 en la ciudad de Santiago de Cuba— no encontró pruebas y los absolvió. Esta sentencia absolutoria hizo que Castro desestimase públicamente el veredicto y ordenase que volviesen a ser juzgados. Como resultado de ello, los encausados no fueron liberados y regresaron a la cárcel de Boniato, donde, en la tarde del día del juicio estuvieron a punto de ser linchados por las turbas partidarias del régimen revolucionario. El segundo juicio se celebró de inmediato en la misma ciudad en un ambiente de "circo romano". Las turbas, dentro de la sala del tribunal, intimidaban a los abogados de la defensa ante la presencia impertérrita de los miembros del tribunal, que ahora estaba integrado por incondicionales de Castro, entre ellos el ministro de la Defensa, Augusto Martínez Sánchez, que actuaba como fiscal. La segunda sentencia fue condenatoria. Se les impuso a los acusados altas penas de prisión, incluyendo a los mecánicos, quienes, en un principio, habían sido citados sólo como testigos. Como atinadamente observa Juan Clark en Cuba. Mito v realidad:34 "En la práctica, fue la palabra televisada de Fidel Castro la que determinó la sentencia a largos años de prisión... Castro dijo que no podía dejarse en libertad a enemigos potenciales de la Revolución".

Sólo me resta añadir con respecto al terror revolucionario que, a partir de 1960, se organizaron los Comités de Defensa de la Revolución (CDR); organización que, junto a otras, más que para lograr sus objetivos propios ha servido de correa de transmisión

<sup>33</sup> Poco después del juicio, el comandante Pena apareció muerto en su vehículo como resultado de un tiro al corazón. La versión oficial fue que se había suicidado por haberle fallado a la revolución. Sin embargo, existen testimonios que indican que Pena fue asesinado. Véase Clark, Juan, *op. cit.*, p. 60.

<sup>34</sup> Op. cit., p. 69.

del régimen castrista para imponer su política totalitaria prestándole un doble servicio. Por un lado, transmitiendo las consignas gubernamentales, y por otro, colaborando con espías, delatores y con el Departamento de Seguridad del Estado (la policía política) en sus funciones represivas. Así intervienen, por vías perversas, en la administración de la justicia.

### VI. LA "INSTITUCIONALIZACIÓN DE LA REVOLUCIÓN"

En la década de los setenta, los líderes revolucionarios, con Fidel Castro a la cabeza, estimaron que había llegado el momento de organizar las estructuras políticas que les mantuvieran indefinidamente en el poder. El momento era propicio va que, con una gran represión, habían sometido a la oposición urbana y rural (los campesinos alzados en la provincia de Las Villas), habían triunfado en Bahía de Cochinos y se habían estabilizado en el poder. Ahora bien, esa "institucionalización", que consistía en la creación de mecanismos de control social, había comenzado antes. Así, desde la década anterior, en distintas fechas, se fundaron las "organizaciones de masas", citadas en el capítulo IX —los ya mencionados CDR; la Unión de Jóvenes Comunistas (UJC); la Asociación Nacional de Agricultores Pequeños (ANAP); la Federación de Mujeres Cubanas (FMC); la Confederación de Trabajadores Cubanos (CTC); la Organización de Pioneros José Martí (OPJM)— y, en 1965, el Partido Comunista Cubano (PCC).

Ese mismo año, el Comité Central del nuevo partido designó a Blas Roca, viejo líder del Partido Socialista Popular (nombre del antiguo partido de los comunistas) para presidir una Comisión de Estudios Constitucionales con el fin de elaborar una nueva carta magna. También para reformar los códigos Civil y Penal con el objetivo de unificar las diversas jurisdicciones —ordinaria, revolucionaria, popular y militar— en un llamado "sistema" judicial que actuaría como órgano de poder del Estado revolucionario. De ahí surgió, en 1973, la Ley de Organización del Sistema Judicial,

que instauró una nueva organización de los tribunales, compuestos entonces por la Suprema Corte, las Cortes Provinciales y las Cortes Básicas, todas del pueblo, que fue sustituida, en 1977, por otra de igual nombre, complementada por el Reglamento de los Tribunales Populares y por el Reglamento de la Fiscalía General de la República, ambos de 1978.<sup>35</sup>

La Constitución encargada a Blas Roca no se promulgó hasta febrero de 1976, y fue reformada en 1992.<sup>36</sup> Se trata de una Constitución que, como todas las socialistas, no se ajusta a los principios tradicionales del Estado de derecho. Ni cumple el requisito del imperio de la ley como expresión de la voluntad popular, ni el del control judicial de la legalidad de los actos de la administración y la constitucionalidad de las leyes, ni el de la división de poderes con su consecuente equilibrio y control entre ellos, ni el de la garantía jurídica de los derechos y libertades fundamentales.<sup>37</sup>

Así, con respecto al imperio de la ley, por encima de ésta, en la Cuba actual, se encuentran el poder político y el Partido Comunista por disposición del propio texto constitucional que lo establece en el Preámbulo y en el artículo 50. En cuanto al control de la constitucionalidad, que en la carta magna de 1940 radicaba en el Tribunal de Garantías Constitucionales y Sociales, ahora, según el artículo 75 de la Constitución socialista, corresponde a la Asamblea Nacional del Poder Popular (máximo nivel del Legislativo), que tendrá a su cargo "decidir acerca de la constitucionalidad de las leyes y revocar las normas que violen la Constitución, las leyes, los decretos-leyes y demás disposiciones dictadas por un órgano de superior jerarquía". También se le atribuye este control a la Fiscalía General de la República (artículo 127 de la Constitución y 106 de la Ley de Organización del Sistema Judicial de 1977) al otorgarle como objetivos fundamentales, "el control y la preservación de la legalidad, sobre la base de la vigilan-

<sup>35</sup> Véase nota 4 de este trabajo.

<sup>36</sup> Para un análisis de la Constitución de 1976 véase Bernal, Beatriz, "Cuba: ¿Estado de derecho?", *Próximo*, Madrid, núm. 7, verano de 1978.

<sup>37</sup> *Ibidem*, pp. 4 y 9.

cia del estricto cumplimiento de la Constitución, las leyes y demás disposiciones legales...", aunque se establezca en el artículo 128 de la ley fundamental que: "La Fiscalía General de la República constituye una unidad orgánica subordinada... a la Asamblea Nacional del Poder Popular y el Consejo de Estado", organismo este último paralelo en el organigrama a la Asamblea, y designados sus miembros por ella.

No hay duda, pues, del sometimiento y dependencia del Poder Judicial al Legislativo. Por otra parte, no existen en Cuba —ni en la Constitución ni en la legislación secundaria— figuras e instituciones jurídicas que controlen la legalidad de los actos de la administración, como pueden ser el Defensor del Pueblo (*Ombudsman*) o el recurso de amparo. Este control, según el artículo 68 de la Constitución, corresponde a las masas populares que "controlan la actividad de los órganos estatales, de los diputados, de los delegados y de los funcionarios". Queda, pues, en manos de los organismos de masas —ideologizados, politizados y carentes de conocimientos jurídicos— el control de los actos de la administración.

## VII. ESTRUCTURA DEL SISTEMA JUDICIAL

Con base en la Constitución, el sistema judicial cubano —regulado en el capítulo XIII bajo el rubro "Tribunales y Fiscalía"— está compuesto por el Tribunal Supremo Popular, que consta de cinco salas: la penal, la civil y de lo contencioso-administrativo, la laboral, la de los delitos contra la seguridad del Estado y la militar. Separa, pues, los delitos políticos que, como ya se sabe, desde los inicios del castrismo se denominan "contrarrevolucionarios"— de la jurisdicción militar, aunque otorgándoles una entidad propia fuera de la jurisdicción penal común. Corresponden también al sistema judicial la Fiscalía General del Estado y los tribunales provinciales, municipales y militares; todos, al igual que el caso del Supremo, con el apellido de "populares".

Dichos tribunales, siempre colegiados, están integrados por jueces profesionales y jueces legos que son designados por la Asamblea Nacional del Poder Popular, esto es, por el Legislativo, siempre a propuesta del Ejecutivo. Redemás, por norma constitucional, los tribunales rinden cuentas de su trabajo judicial a los organismos del Poder Popular; esto es, a las diversas asambleas municipales, provinciales o nacional, según el caso y, según la Ley de Organización del Sistema Judicial (artículo 71), los jueces y magistrados pueden ser elegidos diputados a las asambleas del Poder Popular. Dicho lo anterior, resulta obvio destacar la injerencia del Ejecutivo y el Legislativo en todos los ámbitos del Judicial, lesionando los principios de autonomía e independencia de este último.

¿Cuál es el perfil de los jueces, tanto profesionales como legos? La Ley de Organización del Sistema Judicial (artículos 66 al 69) establece, entre otros, el requisito de "tener integración revolucionaria activa". Debido a ello, casi el total de los jueces en Cuba son miembros del Partido Comunista, lo que prácticamente imposibilita una sentencia imparcial, sobre todo en los casos de los delitos contra la seguridad del Estado. Por otra parte, aunque la Constitución (artículo 122) dice que los jueces, en su función de impartir justicia, son independientes y no deben obediencia más que a la ley, esto no corresponde a la verdad, ni siguiera a nivel textual. En efecto, dicha aseveración se contradice con el artículo inmediatamente anterior (artículo 121), que expresa que "Los tribunales constituyen un sistema de órganos estatales, estructurados con independencia de cualquier otro y subordinado jerárquicamente a la Asamblea Nacional del Poder Popular y al Consejo de Estado". Y lo que es peor, una de las atribuciones del Tribunal Supremo Popular, según la Ley de Organización del Sistema Judicial (artículo 24), es la de transmitir a los tribunales las instrucciones que recibe de la Asamblea Nacional y del Consejo

<sup>38</sup> Lo cual no es de extrañar pues en Cuba, como ya se ha dicho, desde los inicios de la revolución desapareció la carrera judicial que establecía el acceso a la Judicatura a través de ejercicio de concurso-oposición.

de Estado. Y por si esto fuera poco, según la Ley antes mencionada (artículo 108), el Fiscal General recibe instrucciones directas y "de obligatorio cumplimiento" del Consejo de Estado, organismo paralelo y designado por el Legislativo. No hay duda pues, no sólo de la dependencia del Poder Judicial al Legislativo y al Ejecutivo, sino al propio Fidel Castro, quien en la actualidad ocupa los cargos de presidente del gobierno, del Consejo de Ministros, y del Consejo de Estado.

## VIII. LOS "DERECHOS" Y "LIBERTADES" EN LA CONSTITUCIÓN Y EN SU LEGISLACIÓN DERIVADA

En cuanto a los derechos y libertades fundamentales, la Constitución de 1976 los regula en los capítulos V, VI y VII, bajo los rubros de: "Educación y cultura", "Igualdad" y "Derechos, deberes y garantías fundamentales". Todos ellos, incluidos los sociales, se violan en la Cuba actual.<sup>39</sup> En efecto, a pesar de que el artículo 90. de la Constitución dice que ésta "garantiza la libertad y la dignidad plena del hombre, el disfrute de sus derechos, ejercicio y cumplimiento de sus deberes y el desarrollo integral de su personalidad", no hay duda de que esa libertad y esa dignidad se encuentran sometidas a la ideología imperante. Basta con leer el artículo 53, que dice reconocer las libertades de palabra y prensa siempre que estén "conforme a los fines de la sociedad socialista", y añade que "las condiciones para su ejercicio están dadas por el hecho de que la prensa, la radio, la televisión, el cine y otros medios de difusión masiva son propiedad estatal o social y no pueden ser objeto, en ningún caso, de propiedad privada, lo que asegura su uso al servicio exclusivo del pueblo trabajador", o el 54, que limita los derechos de reunión, manifestación y asociación a las organizaciones de masas y sociales que, según el citado texto constitucional, "disponen de todas las facilidades para el

<sup>39</sup> Para un análisis sobre la regulación de los derechos sociales en la Constitución socialista cubana, véase Bernal, Beatriz, "Cuba: ¿Estado de derecho?", op. cit., pp. 8 y 9.

desenvolvimiento de sus actividades en las que sus miembros gozan de la más amplia libertad de palabra y opinión, basadas en el derecho irrestricto a la iniciativa y a la crítica". Además, tanto la Constitución como la legislación secundaria cubanas se caracterizan por contar con conceptos imprecisos, como "orden público", "defensa de la revolución", "defensa del socialismo", "construcción del socialismo", "seguridad del Estado", "intereses populares" y otros, que resultan muy elásticos y que ofrecen los suficientes márgenes de vaguedad para que el Estado imponga límites a dichos derechos.

Toca ahora analizar los derechos fundamentales en Cuba, en relación con los instrumentos internacionales más importantes que los han suscrito, como la Declaración Universal de los Derechos Humanos (San Francisco, 1948), el Pacto Internacional de los Derechos Civiles y Políticos (Washington, 1966), la Convención Americana sobre Derechos Humanos (San José, 1969) y otros. Para ello me he basado en la tesis de la abogada cubana Ana María Grille, *Cuba y los derechos humanos*.<sup>40</sup>

Pues bien, la carta magna cubana no menciona el derecho a la vida; derecho reconocido como el primero y más importante en los instrumentos internacionales antes mencionados. Además, la pena de muerte está instituida por el Código Penal cubano nada más y nada menos que para 22 delitos, entre políticos y comunes, la mayoría de ellos correspondientes al libro II, título I: "Delitos contra la seguridad del Estado". En cuanto a la integridad de la persona y el trato humano que ésta debe recibir, la Constitución, en su artículo 28, expone que: "La libertad e inviolabilidad de su persona están garantizadas a todos los que residen en el territorio nacional. Nadie puede ser detenido sino en los casos, en la forma y con las garantías que prescriben las leyes", con lo cual parece estar de acuerdo con los instrumentos internacionales antes señalados, así como con otros que se refieren específicamente al trata-

<sup>40</sup> Tesina presentada por la autora en la Facultad de Derecho de la Universidad Complutense de Madrid para obtener el título de especialista en derechos humanos, Madrid, 1996.

miento de los presos y a la prohibición de la tortura.<sup>41</sup> Sin embargo, a pesar de que el gobierno cubano ratificó en 1995 la Convención contra la Tortura de las Naciones Unidas, el Código Penal no lo tipifica como delito, con lo cual, la autoridad policial que la use con el fin de obtener una confesión queda impune. Además, es de todos conocido —hay suficientes testimonios sobre ello—, que en especial los presos políticos, antes y ahora, son sometidos a torturas físicas y psicológicas que van desde el aislamiento y la incomunicación hasta las más brutales golpizas, pasando por la desatención alimenticia y médica.<sup>42</sup>

### IX. EL PROBLEMA DEL HABEAS CORPUS Y LA LIBERTAD DE EXPRESIÓN

Con respecto a la libertad, la legislación cubana reconoce, en teoría, el *habeas corpus*. La Ley de Procedimiento Penal, en su artículo 254, establece los términos de la detención, y supuestamente obliga a la policía a dar cuenta al instructor, quien en 72 horas deberá ponerlo en libertad o a disposición del fiscal. Éste, por su parte, en otras 72 horas puede dejar sin efecto la detención o imponer una medida cautelar. Sin embargo, cuando se trata de delitos políticos esos preceptos en muchas ocasiones no se cumplen. Tal es el caso, por ejemplo, de los cuatro "disidentes" (Vladimiro Roca Antúnez, Marta Beatriz Roque Cabello, Félix Bonne

- 41 Éstos son: la Convención contra la Tortura y otros Tratos o Penas Crueles, Inhumanos o Degradantes, adoptada por la Asamblea de las Naciones Unidas en 1984; la Convención Interamericana para Prevenir y Sancionar la Tortura, aprobada por la Asamblea General de la OEA en 1985; la Declaración contra la Tortura, aprobada por la Asamblea General de la ONU en 1975, así como las Reglas Mínimas para el Tratamiento de los Reclusos y las Condiciones Físicas de Detención aprobadas por el Primer Congreso de las Naciones Unidas sobre la Prevención y el Tratamiento al Delincuente (Ginebra, 1955), adoptado por el Consejo Económico y Social de la ONU en 1957, y ampliado por una resolución del 13 de mayo de 1977.
- 42 Ana María Grille da cuenta en su tesina de varios casos individuales, así como de informes de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, el Comité Cubano Pro Derechos Humanos y del Relator Especial de la ONU para Cuba, donde se denuncia la violación por Cuba de los tratados internacionales en la materia.

Carcasés y René Gómez Manzano), quienes fueron detenidos en julio de 1997, acusados de sedición, por haber escrito y dado a la prensa extranjera acreditada en Cuba un manifiesto denominado "La Patria es de Todos", donde critican un documento propagandístico que el Partido Comunista elaboró con motivo de su V Congreso.

Los detenidos estuvieron casi dos años —el juicio se celebró a principios de marzo de 1999— sin ser presentados a las autoridades competentes, y el Tribunal Supremo Popular rechazó los recursos del habeas corpus promovidos por sus abogados y familiares, con base en que el tribunal provincial popular correspondiente no aceptó sus anteriores peticiones de modificación de las medidas cautelares;43 medidas que, dicho sea de paso, según el artículo 258 de la Ley de Procedimiento Penal, consisten siempre en prisión provisional cuando se trata de delitos contra la seguridad del Estado, lo que impide que los encausados por estos delitos, que son muchos, y la mayoría muy ambiguos actos contra la independencia o la integridad territorial del Estado, promoción de acción armada contra Cuba, servicio armado contra el Estado, ayuda al enemigo, revelación de secretos concernientes a la seguridad del Estado, espionaje, rebelión, sedición, infracción de los deberes de resistencia, usurpación del mando político o militar, propaganda enemiga, sabotaje, terrorismo, actos hostiles contra un Estado extranjero, violación de la soberanía de un Estado extranjero, actos contra los jefes y representantes diplomáticos de Estados extranjeros, incitación a la guerra, difusión de noticias falsas, genocidio, piratería, mercenarismo, crimen del apartheid y otros—, puedan gozar de libertad bajo fianza,<sup>44</sup> aunque algunos

<sup>43</sup> Las medidas cautelares están reguladas en los artículos del 245 al 260 de la Ley de Procedimiento Penal, bajo el rubro: "Del aseguramiento del acusado". Por otra parte, en cuanto al caso de los cuatro disidentes, la información se obtuvo mediante cable despachado desde La Habana por France Press y aparecido en el periódico *Miami Herald* el 25 de octubre de 1998. Véase de Díaz Martínez, Manuel, "La Patria es de Todos", revista *Encuentro*, Madrid, invierno de 1998-1999.

<sup>44</sup> El artículo dice: "Están excluidos del beneficio de gozar de libertad provisional bajo fianza: 1) los delitos contra la seguridad del Estado; 2) los delitos para los cuales la ley establece sanción de muerte o máxima de privación de libertad".

de ellos los cometan por imprudencia.<sup>45</sup> Además, en la mayoría de los casos los abogados que presentan el recurso de *habeas corpus* son presionados para que no insistan en su acción, y son amenazados por los medios represivos, al extremo de que muchos se ven obligados a salir del país.<sup>46</sup>

Ya se ha visto en párrafos anteriores cómo la Constitución de 1976 regula las libertades de palabra y prensa en el artículo 53, dejando a la ley la potestad de regular dichas libertades. Pues bien, el Código Penal cubano, siguiendo las pautas de la Constitución, no sólo restringe, sino que castiga severamente (entre uno y ocho años de prisión) la libertad de expresión al tipificar en su artículo 103 el delito de "propaganda enemiga". Incurren en él quienes en forma oral o escrita —mediante la confección, distribución o simple posesión de propaganda— difunden noticias falsas o predicciones maliciosas que tienden a causar alarma, descontento o desorden público en la población. La pena se agrava hasta quince años de privación de libertad si se utilizan medios de comunicación masiva.

Tal fue el caso de Dessy Mendoza, médico de Santiago de Cuba, a quien acusaron del delito de "propaganda enemiga", y sancionaron a ocho años de privación de libertad en la cárcel de Boniato porque, en entrevistas que le hicieron en la radio y la prensa extranjeras, dijo, a mediados de 1997, que en su ciudad había una grave epidemia de "dengue", y que las autoridades sanitarias cubanas no habían tomado las medidas adecuadas. Situación que, dicho sea de paso, fue cierta, y no falsa, uno de los requisitos para que se tipifique el delito.<sup>47</sup>

<sup>45</sup> Tal es el caso del delito de revelación de secretos contra la seguridad del Estado. Según el art. 96 del Código Penal, incurre en él y recibe una sanción de uno a cuatro años de privación de la libertad "El que por imprudencia dé lugar a la revelación de algunos de los secretos a que se refiere el artículo anterior..." que son los secretos políticos, militares, económicos, científicos, técnicos o de cualquier naturaleza relativos a la seguridad del Estado.

<sup>46</sup> Tal fue el caso de Juan Escandell, con quien me entrevisté en Madrid. Este abogado se hizo cargo de la defensa de Félix Bonne Carcasés. Por ello fue detenido varias veces por la seguridad del Estado y prácticamente obligado a abandonar la isla en junio 1998.

<sup>47</sup> El artículo 103.1 dice: "Incurre en sanción de privación de libertad...: 2. El que difunda noticias falsas o predicciones maliciosas tendentes a causar alarma o descontento

Ahora bien, las medidas represivas del Código Penal que limitan la libertad de expresión van más allá. Así, el artículo 115 dispone que: "El que difunda noticias falsas con el propósito de perturbar la paz internacional o poner en peligro el prestigio y el crédito del Estado cubano o sus buenas relaciones con otro Estado", incurre en una sanción de hasta cuatro años de cárcel. Y el artículo 144, que tipifica el delito de "desacato", impone penas de hasta nueve meses de cárcel —agravadas hasta tres años en caso de que se trate del presidente del Consejo de Estado, del Consejo de Ministros o de la Asamblea Nacional del Poder Popular (los dos primeros cargos ocupados por Fidel Castro), los diputados de la Asamblea Nacional y los miembros del Consejo de Ministros—, a quien "amenace, calumnie, insulte o injurie, o de cualquier modo ultraje u ofenda, de palabra o por escrito", a una autoridad o miembro del funcionariado cubano.

También se vulneran en Cuba las libertades de reunión, manifestación y asociación. Aunque éstas, como ya se ha visto, se encuentran reguladas en el artículo 54 de la Constitución, 48 quedan limitadas al "pueblo trabajador" y a los "medios que les ofrece el Estado", que son, ni más ni menos, que las organizaciones de masas y, desde 1985, las "sociales" creadas por la Ley 54 de diciembre del mismo año. Se supone que en esta ley están comprendidas asociaciones científicas o técnicas, culturales, artísticas, deportistas, de amistad y de solidaridad y otras de interés social. Entre ellas cabrían, teóricamente, las de profesionales —de abogados, médicos, periodistas, etcétera—, las sindicales y las de derechos humanos; asociaciones que han proliferado en los últimos años en Cuba. Sin embargo, para que sean legales necesi-

en la población...". Dessy Mendoza, en su carta al Consejo de Estado, ya mencionada, aporta como argumentos a su favor varios artículos del periódico oficial *Granma*, donde se comunica a la población la epidemia de "dengue hemorrágico" que azotó a Santiago de Cuba en las fechas en que fue procesado.

<sup>48</sup> El artículo dice: "Los derechos de reunión, manifestación y asociación son ejercidos por los trabajadores, manuales e intelectuales, las mujeres, los estudiantes y demás sectores del pueblo trabajador, para lo cual disponen de los medios necesarios a tales fines..."

tan, previa solicitud, de la aprobación del gobierno —en este caso del Ministerio de Justicia—, que no sólo les niega su autorización o simplemente no les contesta, sino que las reprime por considerarlas contrarrevolucionarias. En el caso ya mencionado de Dessy Mendoza, el tribunal que lo juzgó y condenó por "propaganda enemiga" tuvo muy en cuenta, para condenarlo, que el acusado fuera presidente del Movimiento Pacifista Pro Derechos Humanos y del Colegio Médico Independiente. 49 Por su parte, el acusado expuso en una carta enviada al Consejo de Estado después de la sentencia, que ambas asociaciones habían solicitado autorización del Ministerio de Justicia sin haber recibido respuesta.<sup>50</sup> En cuanto al derecho de libre circulación y tránsito, éste no se encuentra regulado por la Constitución; es más, el Código Penal (artículo 216) sanciona con pena de privación de libertad de uno a tres años a quien salga "ilegalmente" del país, delito que cometen frecuentemente los cubanos —no hay que olvidar la crisis de la embajada del Perú (10,000 asilados) y el Mariel en 1980 (130,000 que huyeron), la crisis de los balseros en el verano de 1994 y el continuo "gota a gota" que todavía persiste—, debido a que el Estado cubano, en contra de lo establecido por los tratados internacionales, impide la salida y entrada libre de sus ciudadanos en el territorio nacional.

# X. ¿ES POSIBLE EN CUBA UN JUICIO JUSTO?

Otro de los derechos fundamentales del individuo es el de contar con un justo y debido proceso. Esto implica —atendiendo a la

<sup>49</sup> Sentencia núm. 5 del Tribunal Provincial Popular de Santiago de Cuba. Sala de los Delitos contra la Seguridad del Estado, dada en Santiago de Cuba, el 19 de noviembre de 1997. En el Primer Resultando dice: "Que el acusado Mendoza Rivero es una persona de una conducta política totalmente opuesta al régimen social imperante en Cuba, se autotitula Presidente de la organización ilegal contrarrevolucionaria autotitulada Movimiento Pacifista Pro-Derechos Humanos y es miembro de otra autotitulada Colegio Médico Independiente, de la cual dice ser su Presidente".

<sup>50</sup> Consta en la carta que Mendoza le envió al Consejo de Estado el 27 de junio de 1997, después de haber sido condenado a 8 años de cárcel. En el expediente de Dessy Mendoza se adjunta también la solicitud, con acuse de recibo, hecha al Ministerio de Justicia el 23 de abril de 1996 con el fin de inscribir el Movimiento Pacifista Pro Derechos Humanos Santiago de Cuba.

tradición jurídica internacional— la presunción de inocencia y el derecho a ser oído por un tribunal competente, independiente e imparcial, así como una serie de garantías procesales que van desde la detención del acusado hasta la posibilidad de apelar la sentencia ante tribunales de mayor jerarquía. Implica también, en los casos penales, que el juicio sea público, que se tenga una asistencia letrada, que las penas no trasciendan al acusado, que se cuente con una indemnización en caso de error judicial, así como el cumplimiento del principio jurídico de "cosa juzgada".

La Constitución castrista establece algunas de dichas garantías procesales en el artículo 59 al regular que "Nadie puede ser encausado ni condenado sino por tribunal competente en virtud de leyes anteriores al delito y con las formalidades y garantías que éstas establecen", y que "todo acusado tiene derecho a la defensa". Sin embargo, la ley fundamental es omisa en cuanto a la presunción de inocencia. Es más, según el testimonio de Juan Escandell, quien ejerció como abogado defensor de presos políticos en Cuba hasta noviembre de 1998, de hecho, cuando se trata de delitos contra la seguridad del Estado, lo que se presume es la culpabilidad. Por otra parte, la Ley de Procedimiento Penal, en el artículo 456, inciso 7), viola flagrantemente el principio de "cosa juzgada" al dar cabida al procedimiento de revisión de la sentencia cuando: "hechos o circunstancias desconocidos por el Tribunal en el momento de dictar sentencia o resolución hagan presumir... la culpabilidad del acusado absuelto". En cuanto a contar con un tribunal competente, imparcial e independiente y con asistencia letrada, esto resulta imposible en un país donde, como ya se ha demostrado, los jueces deben tener "integración revolucionaria activa", lo que atenta contra la imparcialidad; hay jueces legos, carentes de conocimientos jurídicos; no hay independencia del Poder Judicial, y los abogados defensores que realmente defienden a los acusados son amenazados y en muchos casos detenidos por las fuerzas de seguridad del Estado, hasta verse forzados a abandonar el país. Además, el público que asiste al juicio oral, a excepción de los familiares más cercanos del acusado, está integra-

do por las llamadas "Brigadas de Respuesta Rápida", grupos de choque organizados por el gobierno cubano para amedrentar y reprimir a la oposición. Por último, la legislación no prevé indemnización alguna por error judicial —sólo el pago de los sueldos vencidos en caso de que se trate de un trabajador del Estado—, y, en cuanto al principio de que las penas no trasciendan al acusado, éste se ve violado por la sanción, muy usada, de confiscación de bienes.

### XI. LAS MÁS RECIENTES MEDIDAS REPRESIVAS

Resta añadir que la Asamblea Nacional del Poder Popular reunida en La Habana los días 15 y 16 de febrero de este año, aprobó la Ley de Protección de la Independencia Nacional y la Economía de Cuba —todavía pendiente de entrar en vigor por la vía de su publicación en la Gaceta Oficial—, que implicó otra ley modificativa del Código Penal. A través de ella —además de crear otros tipos delictivos, como el tráfico de personas y el lavado de dinero proveniente del narcotráfico, así como aumentar las penas de los delitos de tráfico de drogas, corrupción de menores, proxenetismo y robo— se consideran conductas delictivas el "suministro, búsqueda y obtención de información", "la introducción en el país de materiales informativos subversivos, su reproducción y difusión", la "colaboración directa o mediante terceros con emisoras de radio o televisión, periódicos y revistas..." y "la promoción, organización, inducción o participación en reuniones o manifestaciones", si con estas actividades se colabora con la "constante guerra económica, política, diplomática, propagandística e ideológica contra la Patria". Dicha ley —aunque según su Preámbulo constituye una respuesta a la Ley Helms-Burton que reforzó el embargo de los Estados Unidos con relación a Cuba, y que tiene como objetivo "derrotar el propósito anexionista del Gobierno de los Estados Unidos, salvaguardar la independencia nacional y proteger la economía de Cuba" — no es más que una forma de dar cobertura legal al endurecimiento de la represión que reciben los periodistas independientes en la isla desde hace unos años. En efecto, mediante ella, no sólo se endurecen las penas hasta establecer las de treinta años de privación de libertad a quien cometa alguna de dichas actividades, sino que contempla iguales penas para los autores que para los cómplices. Además, estas reformas al Código Penal introducen la pena de cadena perpetua, antes erradicada de la legislación cubana, en el caso de reincidencia en los delitos que tipifica.<sup>51</sup>

Como punto final, quiero dar contestación a la pregunta que encabeza el anterior apartado. ¿Es posible en Cuba un juicio justo? Si nos atenemos al juicio que le celebraron hace unos días a los ya mencionados disidentes Roca, Roque, Bonne Carcasés y Gómez Manzano por el delito de sedición, la respuesta es un rotundo NO. Primero, porque en Cuba la justicia se imparte por un órgano que no es independiente ni tiene una integración profesional, ni se guía por criterios ecuánimes e imparciales. Segundo, porque se desconocen los grandes principios del derecho penal que sirven de salvaguarda y protección al acusado. Tercero, porque, con relación a los acusados, no se tipifica el delito de "sedición", ya que éste, según el artículo 100 del Código Penal en vigor, requiere que se cometa "empleando violencia", conducta que no realizaron los acusados, quienes se limitaron a abogar en su manifiesto "La Patria es de Todos", por una transición pacífica a la democracia. Y cuarto, porque, además de las múltiples violaciones a un debido proceso antes mencionadas, los acusados parecían estar ya condenados por los medios de difusión. En efecto, el periódico oficial Granma publicó, antes de la sentencia, un editorial donde los tilda de "mercenarios", "apátridas" y "traidores a la patria", preámbulo, sin duda, de la sentencia condenatoria, que en definitiva se dictó.52

<sup>51</sup> Esta información la he obtenido a través de un cable de la agencia española EFE, del 15 de febrero de 1999

<sup>52</sup> Según artículo escrito por Mauricio Vicent, corresponsal del diario español *El País*, aparecido en dicho periódico el viernes 5 de marzo de 1999. Véase también *The Economist* (Londres), 20 de marzo de 1999, p. 42.